



---

Vorsitz: Bulgarien

### 531. PLENARSITZUNG DES RATES

1. Datum: Donnerstag, 4. November 2004

Beginn: 9.40 Uhr

Schluss: 12.10 Uhr

2. Vorsitz: I. Petrow

3. Behandelte Fragen – Erklärungen – Beschlüsse:

Punkt 1 der Tagesordnung: **BERICHTE DER KOVORSITZENDEN DER MINSK-GRUPPE UND DES PERSÖNLICHEN BEAUFTRAGTEN DES AMTIERENDEN VORSITZENDEN DER OSZE FÜR DEN KONFLIKT, MIT DEM SICH DIE MINSK-KONFERENZ BEFASST**

Kovorsitzender der Minsk-Gruppe (Frankreich) (PC.DEL/1077/04 Restr.),  
Persönlicher Beauftragter des Amtierenden Vorsitzenden der OSZE für den  
Konflikt, mit dem sich die Minsk-Konferenz befasst (PC.FR/32/04 Restr.),  
Niederlande – Europäische Union (mit den Bewerberländern Bulgarien,  
Kroatien, Rumänien und Türkei) (PC.DEL/1082/04), Türkei (PC.DEL/1087/04  
OSCE+), Georgien (auch im Namen Moldaus und der Ukraine),  
Aserbaidshan, Armenien, Vorsitz

Punkt 2 der Tagesordnung: **PRÜFUNG AKTUELLER FRAGEN**

(a) *Präsidentenwahlen in der Ukraine am 31. Oktober 2004:* Ukraine  
(PC.DEL/1076/04), Niederlande – Europäische Union (mit den  
Bewerberländern Bulgarien, Kroatien, Rumänien und Türkei)  
(PC.DEL/1080/04), Vereinigte Staaten von Amerika (PC.DEL/1090/04),  
Kanada, Norwegen, Russische Föderation, Armenien, Vorsitz

(b) *Erwiderung auf die belarussische Erklärung vom 28. Oktober 2004 zur  
Wahlbeobachtung in den Vereinigten Staaten von Amerika:* Vereinigte Staaten  
von Amerika (PC.DEL/1088/04), Belarus (PC.DEL/1078/04), Niederlande –  
Europäische Union (PC.DEL/1081/04), Vorsitz

- (c) *Wahlbeobachtung in den Vereinigten Staaten von Amerika*: Vereinigte Staaten von Amerika (PC.DEL/1089/04)
- (d) *Der Fall Radio Free Europe in Armenien*: Vereinigte Staaten von Amerika (PC.DEL/1085/04), Armenien
- (e) *Rechtsvorschriften betreffend Nichtregierungsorganisationen in Turkmenistan*: Vereinigte Staaten von Amerika (PC.DEL/1084/04)

Punkt 3 der Tagesordnung: BESCHLUSS ÜBER ZEITPLAN UND ORGANISATORISCHE MODALITÄTEN DES ZWÖLFTEN TREFFENS DES MINISTERRATS DER OSZE

Vorsitz

**Beschluss:** Der Ständige Rat verabschiedete den Beschluss Nr. 632 (PC.DEC/632) über Zeitplan und organisatorische Modalitäten des Zwölften Treffens des Ministerrats der OSZE; der Wortlaut des Beschlusses ist diesem Journal beigelegt.

Punkt 4 der Tagesordnung: BESCHLUSS ÜBER DEN OSZE-AKTIONSPLAN 2004 ZUR FÖRDERUNG DER GLEICHBERECHTIGUNG VON FRAU UND MANN (nicht angenommen)

Vorsitz

Punkt 5 der Tagesordnung: OSZE-BÜRO IN ERIWAN

Leiter des OSZE-Büros in Eriwan (PC.FR/30/04 Restr.), Niederlande – Europäische Union (mit den Bewerberländern Bulgarien, Kroatien, Rumänien und Türkei) (PC.DEL/1079/04), Vereinigte Staaten von Amerika (PC.DEL/1092/04), Russische Föderation, Armenien, Vorsitz

Punkt 6 der Tagesordnung: BERICHT ÜBER DIE TÄTIGKEIT DES AMTIERENDEN VORSITZENDEN

- (a) *Rede des Amtierenden Vorsitzenden vor dem Euro-Atlantischen Partnerschaftsrat am 3. November 2004*: Vorsitz (CIO.GAL/104/04 OSCE+)
- (b) *Treffen der Mediatoren für die Beilegung des Transnistrienkonflikts am 8. und 9. November 2004 bei Varna (Bulgarien)*: Vorsitz

Punkt 7 der Tagesordnung: BERICHT DES GENERALSEKRETÄRS

*NATO/OSZE-Treffen auf Stabsebene am 29. Oktober 2004 in Wien*: Generalsekretär (SEC.GAL/252/04 OSCE+)

Punkt 8 der Tagesordnung: SONSTIGES

- (a) *Ausrichtung des Implementierungstreffens zur menschlichen Dimension 2005: Georgien (PC.DEL/1083/04 Restr.), Vorsitz*
- (b) *Gemeinsame FSK/PC-Sitzung am 10. November 2004: Vorsitz*

4. Nächste Sitzung:

Donnerstag, 11. November 2004, 10.00 Uhr im Neuen Saal